

Zmluva č. 1/2013/ZS

o poskytovaní finančného príspevku prostriedkov na úhradu výdavkov na finančný príspevok na zabezpečenie poskytovania sociálnej služby podľa § 78a Zbierky zákonov č. 50/2012 ktorým sa mení a dopĺňa zákon č. 448/2008 Z.z. o sociálnych službách a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní v znení neskorších predpisov

Článok I.

Poskytovateľ: Obec Vaľkovňa
Adresa/ sídlo: Vaľkovňa č.73, 976 69 Vaľkovňa
IČO: 00313912
DIČ: 2021170041
Číslo účtu: 2002462005/5600
Zastúpený: Rudolf Pokoš, starosta obce Vaľkovňa
Tel. číslo/e-mail: 048/6196 936/obuvalkovna@stonline.sk

(ďalej len „poskytovateľ“)

a

Prijímateľ: Stredisko sociálnych služieb Tereza- Vaľkovňa n.o.
Adresa/sídlo: Vaľkovňa č. 9, 976 69 Vaľkovňa
IČO: 42000076
DIČ: 2022131375
Číslo účtu: 2907943559/0200
Zastúpený: Ing. Helena Melková, riaditeľka neziskovej organizácie
Tel. číslo/e-mail: 048/6186 236/ info@dsstereza.sk

(ďalej len „prijímateľom sociálnych služieb“)

(prijímateľ a poskytovateľ spolu ďalej len „zmluvné strany“)

**uzatvárajú túto
zmluvu o poskytnutí finančného príspevku na zabezpečenie poskytovania sociálnej
služby v zariadení pre seniorov.**

Zmluvné strany sa dohodli na uzatvorení tejto zmluvy o poskytnutí finančných prostriedkov prijímateľovi na úhradu výdavkov na finančný príspevok na zabezpečenie poskytovania sociálnej služby podľa § 78a Zbierky zákonov č. 50/2012 ktorým sa mení a dopĺňa zákona č. 448/2008 Z.z. o sociálnych službách a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (ďalej len „živnostenský zákon“) v znení neskorších predpisov, v zmysle zákona č. 523/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o rozpočtových pravidlách“) a § 51 zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka (ďalej len „zmluva“).




Článok II. ČAS PLNENIA

Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to od 1.1.2013 do 31.12.2013.

Článok III. Predmet a účel zmluvy

1. Predmetom zmluvy je poskytnúť prijímateľovi sociálnej služby na spolufinancovanie sociálnych služieb v zariadeniach sociálnych služieb, t. j. zariadenie pre seniorov, a to na úhradu ekonomicky oprávnených nákladov podľa zákona o sociálnych službách spojených s poskytovaním sociálnej služby v tomto zariadení.
2. Poskytovateľ sa zaväzuje poskytnúť prijímateľovi jednorazovo finančný príspevok vo výške 34 560,- Eur z celkového objemového finančného príspevku na jeho osobitný účet, ktorý je zriadený pre tento účel. Finančný príspevok sa poskytuje v období od 1.1.2013 do 31.12.2013. Výška príspevku závisí od počtu obsadených miest v zariadení. Sociálne služby sa poskytujú pre 9 klientov v zariadení pre seniorov- Stredisko sociálnych služieb Tereza- Val'kovňa n.o. Výška finančného príspevku na jedno miesto v zariadení pre seniorov na mesiac je 320,- Eur.
3. Poskytovateľ môže podľa potreby kedykoľvek vyzvať prijímateľa sociálnych služieb v priebehu roka k zúčtovaniu celkovej výšky poskytnutých finančných prostriedkov za predchádzajúce obdobie v závislosti od objednaného počtu občanov a skutočného počtu dní poberania sociálnej služby.
4. Poskytovateľ je povinný poskytnúť prijímateľovi sociálnej služby finančný príspevok najneskôr do 30 kalendárnych dní odo dňa prijatia finančných prostriedkov z rozpočtovej kapitoly ministerstva.

Článok IV. PRÁVA A POVINNOSTI

1. Prijímateľ sa zaväzuje použiť finančné prostriedky na poskytovanie sociálnej služby podľa § 35 zákona o sociálnych službách v zariadení pre seniorov, ktoré nebude poskytovať s cieľom dosiahnutia zisku.
 2. Prijímateľ je povinný poskytnuté finančné prostriedky použiť na úhradu bežných výdavkov vzniknutých do 31.12.2013, s výnimkou výdavkov vyplývajúcich z pracovnoprávných vzťahov za mesiac december, ktorých úhrada sa uskutoční v januári nasledujúceho rozpočtového roka. Oprávnenými výdavkami na účely tejto zmluvy sú aj bežné výdavky vynaložené od 1.1.2013 do nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy.
- 

3. Použitie finančných prostriedkov podlieha povinnému ročnému zúčtovaniu so štátnym rozpočtom, ktorého spôsob určuje Ministerstvo financií Slovenskej republiky. Zúčtovanie finančných prostriedkov prijímateľ predloží poskytovateľovi v termíne najneskôr do 15. decembra 2013 rozpočtového roka.
4. Za účelné, hospodárne a efektívne použitie poskytnutých finančných prostriedkov podľa zákona o rozpočtových pravidlách zodpovedá ich prijímateľ. Prijímateľ je zároveň povinný zabezpečiť riadne vedenie účtovníctva v súlade so zákonom č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o účtovníctve“). Pri obstarávaní tovarov a služieb je prijímateľ sociálnej služby povinný postupovať v súlade so zákonom č. 25/2006 Z.z. o verejnom obstarávaní v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o verejnom obstarávaní“).
5. Prijímateľ je povinný kedykoľvek zabezpečiť povereným zamestnancom poskytovateľa finančného príspevku vstup do objektov zariadenia pre seniorov - Stredisko sociálnych služieb Tereza- Val'kovňa n.o, v ktorých sa poskytuje sociálna služba. Je povinný predložiť alebo zabezpečiť predloženie požadovaných dokladov, informácií, vysvetlení súvisiacich s vykonávanou finančnou kontrolou a poskytnúť alebo zabezpečiť poskytnutie požadovanej súčinnosti.

Článok V.

Ostatné ustanovenia zmluvy

1. Výnosy z finančných príspevkov sú príjmom štátneho rozpočtu. Výnosy z finančných prostriedkov, nevyčerpané finančné prostriedky a neoprávnené použité finančné prostriedky je prijímateľ povinný bezodkladne vrátiť poskytovateľovi.
2. V zúčtovaní je prijímateľ povinný uviesť:
 - a) číslo zmluvy o poskytnutí finančných prostriedkov,
 - b) výšku poskytnutých finančných prostriedkov,
 - c) výšku použitých finančných prostriedkov,
 - d) neobsadený počet miest v zariadení sociálnych služieb,
 - e) výšku výnosov z poskytnutých rozpočtových prostriedkov
 - f) výšku vrátených finančných prostriedkov z poskytnutých finančných prostriedkov
 - g) výšku všetkých disponibilných finančných zdrojov, určených na poskytovanie sociálnej služby v zariadení pre seniorov v roku 2013, z toho príjmy z úhrady za sociálnu službu od prijímateľov sociálnej služby a osôb uvedených v § 73 ods. 9 a 10 zákona o sociálnych službách, finančné prostriedky poskytnuté na základe zmluvy a jednorazová dotácia poskytnutá Ministerstvom financií SR
 - h) výšku ekonomicky oprávnených nákladov spojených s poskytovaním sociálnej služby v zariadení pre seniorov v roku 2013
 - i) štatutárnym zástupcom prijímateľa podpísané odtlačkom pečiatky prijímateľa opatrené vyhlásenie, že finančné prostriedky boli použité v súlade s podmienkami tejto zmluvy a so všeobecne záväznými právnymi predpismi, že boli vyčerpané

v poskytnutej výške alebo vyhlásenie o vrátení nevyčerpanej časti finančných prostriedkov na príslušný účet poskytovateľa.

3. Za neobsadené miesta v zariadení sociálnych služieb na účely v článku V. a bode 2 písm. d., sa považujú miesta v zariadení sociálnych služieb/zariadenie pre seniorov, ktoré nie sú obsadené prijímateľom sociálnej služby viac ako 30 po sebe nasledujúcich kalendárnych dní, a to od vzniku tohto neobsadenia. Ak miesto v zariadení sociálnych služieb/zariadenie pre seniorov nie je obsadené iba do 30 po sebe nasledujúcich kalendárnych dní, považuje sa za obsadené miesto v zariadení sociálnych služieb/zariadenie pre seniorov a nevznikne prijímateľovi povinnosť vrátiť finančné prostriedky poskytovateľovi podľa bodu 4 tohto článku zmluvy.
4. Finančné prostriedky na neobsadené miesto v zariadení sociálnych služieb/zariadenie pre seniorov podľa bodu 3 tohto článku je prijímateľ povinný vrátiť poskytovateľovi v pomernej časti podľa rozsahu trvania tohto neobsadenia, a to od prvého dňa vzniku neobsadenia tohto miesta.
5. Ak zariadenie pre seniorov- Stredisko sociálnych služieb Tereza- Val'kovňa n.o. dosiahne v rozpočtovom roku 2013 zisk, a to z finančných prostriedkov podľa tejto zmluvy, z jednorazovej dotácie Ministerstva financií SR je povinné vrátiť poskytovateľovi finančný príspevok vo výške dosiahnutého zisku.
6. Ak prijímateľ v zariadení pre seniorov dosiahne v rozpočtovom roku 2013 zisk, a to z finančných prostriedkov podľa tejto zmluvy a z úhrady za sociálnu službu od prijímateľov sociálnej služby a osôb uvedených v § 73 ods. 9 a ods. 10 zákona o sociálnych službách, je prijímateľ povinný vrátiť poskytovateľovi finančný príspevok vo výške dosiahnutého zisku neverejného poskytovateľa sociálnej služby.
7. Kontrolu použitia poskytnutých finančných prostriedkov, vrátane dodržiavania stanovených podmienok tejto zmluvy, si vyhradzuje vykonávať poskytovateľ v súlade s osobitnými právnymi predpismi. Prijímateľ berie na vedomie, že na kontrolu použitia finančných prostriedkov, vymáhanie neoprávnene použitých finančných prostriedkov alebo neoprávnene zadržovaných finančných prostriedkov sa vzťahuje režim upravený v osobitných právnych predpisoch (napr. zákon o rozpočtových pravidlách, zákon č. 440/2000 Z.z. o správach finančnej kontroly v znení neskorších predpisov).
8. Výnosy z finančných prostriedkov, nevyčerpané finančné prostriedky a neoprávnené použité finančné prostriedky sa prijímateľ zaväzuje poukázať bezhotovostným prevodom na účet poskytovateľa:
 - a) nevyčerpané finančné prostriedky do 15. decembra bežného rozpočtového roka na účet poskytovateľa: 2002462005/5600,
 - b) nevyčerpané finančné prostriedky nevrátené do 31. decembra bežného rozpočtového roka na účet poskytovateľa:2002462005/5600, najneskôr do 15. marca nasledujúceho rozpočtového roka,
 - c) výnosy (rozdiel medzi úrokom, vzniknutým zo sumy pridelených finančných prostriedkov po dopočítaní alikvotnej časti poplatku za vedenie účtu prijímateľa, príp. celého poplatku) na účet poskytovateľa číslo:2002462005/5600, najneskôr do 15. marca nasledujúceho rozpočtového roka,
 - d) neoprávnene použité finančné prostriedky alebo finančné prostriedky vo výške dosiahnutého zisku podľa bodu 5 zmluvy na účet 20022462005/5600 najneskôr do

15-tich kalendárnych dní odo dňa doručenia výzvy na vrátenie neoprávnene použitých finančných prostriedkov od poskytovateľa.

9. Pred poukázaním výnosov z finančných prostriedkov, nevyčerpaných finančných prostriedkov alebo neoprávnene použitých finančných prostriedkov na účet poskytovateľa je prijímateľ povinný zaslať avízo s uvedením čísla zmluvy a výšky vrátených prostriedkov písomnou formou na adresu sídla poskytovateľa.
10. Nevyčerpané finančné prostriedky sa podľa § 8a ods. 7 zákona o rozpočtových pravidlách nevracajú, ak ich suma nepresiahne 5,- Eur.
11. Prijímateľ je povinný podľa § 95 ods.7 zákona o sociálnych službách štvrťročne predkladať evidenciu prijímateľov sociálnej služby v rozsahu stanovenom v § 94 ods. 4 písm. a) až c) zákona o sociálnych službách.
12. Nedodržanie podmienok, za ktorých sa finančné prostriedky poskytnú, sa bude považovať za porušenie finančnej disciplíny a bude podliehať sankciám podľa ustanovenia § 31 zákona o rozpočtových pravidlách.

Článok VI.

Platnosť zmluvy

1. Zmluvné strany uzatvárajú túto zmluvu na dobu uvedenú v článku II.
2. Poskytovateľ môže odstúpiť od tejto zmluvy v prípade ak:
 - a) účel poskytnutia finančných prostriedkov zanikne alebo bol zmarený
 - b) prijímateľ podstatným spôsobom poruší zmluvné povinnosti podľa článku IV. body 1., 2., 3.,4., a článku V. body 1., 2., 4., 5.
 - c) prijímateľ uviedol v žiadosti o poskytnutie finančných prostriedkov alebo v dokumentoch nepravdivé alebo neúplné údaje,
 - d) dôjde k výmazu neverejného poskytovateľa sociálnej služby v zariadení sociálnych služieb uvedenom v prílohe z registra poskytovateľov sociálnych služieb.
3. Odstúpenie od zmluvy je účinné dňom doručenia písomného odstúpenia prijímateľa. Odstúpením od zmluvy zaniká táto zmluva a zároveň zanikajú všetky práva a povinnosti zmluvných strán, s výnimkou povinnosti prijímateľa vrátiť poskytovateľovi poskytnutý finančný príspevok použitý v rozpore s touto zmluvou najneskôr do 30 kalendárnych dní odo dňa účinnosti odstúpenia od zmluvy
4. Zmluvné strany sa dohodli, že účinky doručenia odstúpenia podľa tohto článku nastávajú tiež dňom vrátenia nedoručenej zásielky odosielateľovi alebo dňom odmietnutia prijatia zásielky obsahujúcej odstúpenie od zmluvy adresátom.
5. Prijímateľ berie na vedomie, že počas trvania jeho zákonnej povinnosti archivovať dokumentáciu súvisiacu s použitím finančných prostriedkov je povinný strpieť výkon kontroly zo strany oprávnených osôb.

Článok VII.
ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

1. Zmluvné strany sú povinné vzájomne sa bezodkladne informovať o všetkých rozhodujúcich skutočnostiach, ktoré by mohli ovplyvniť plnenie tejto zmluvy.
2. Zmluvu je možné meniť len písomnými dodatkami k tejto zmluve.
3. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania obidvomi zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia na webovom sídle obce Val'kovňa
4. Zmluva je vyhotovená v 3 exemplároch, z toho 1 ks obdrží Stredisko sociálnych služieb Tereza- Val'kovňa n.o. so sídlom vo Val'kovni a 2 ks obec Val'kovňa.
5. Ostatné vzťahy, ktoré nie sú upravené výslovne v tejto zmluve sa riadia zákonom o sociálnych službách, Občianskym zákonníkom, príslušnými ustanoveniami zákona o rozpočtových pravidlách a zákonom č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
6. Na hospodárenie s poskytnutými rozpočtovými prostriedkami sa vzťahuje najmä:
 - a) zákon o sociálnych službách
 - b) zákon o rozpočtových pravidlách
 - c) zákon o účtovníctve
 - d) zákon o verejnom obstarávaní
7. Zmluvné strany vyhlasujú, že zmluvu uzavreli na základe slobodnej vôle, zmluva nebola uzatvorená v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok, zmluvu si prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu ju podpisujú.

Vo Val'kovni, dňa

Vo Val'kovni, dňa 27.02.2013

Za poskytovateľa

Za prijímateľa

Rudolf Pokoš

Ing. Helena Melková

starosta obce Val'kovňa

štatutárny zástupca

Stredisko sociálnych služieb

Tereza